



Dekret

Decreto

der Abteilungsdirektorin
des Abteilungsdirektors

della Direttrice di Ripartizione
del Direttore di Ripartizione

Nr.

N.

1113/2024

23.2. Amt für Gesundheitssteuerung - Ufficio Governo sanitario

Betreff:

Änderung der Zusammensetzung der
Gesellschaft „FRANZISKUSAPOTHEKE
KG DER DR. ROSA LAMURAGLIA & C.“,
Inhaberin der Apotheke des dritten Sitzes
der Gemeinde Brixen

Oggetto:

Modifica della compagine sociale della
società „FARMACIA FRANZISKUS S.A.S.
DI DOTT. LAMURAGLIA ROSA & C.“,
titolare della farmacia della terza sede del
Comune di Bressanone

Die Direktorin der Abteilung Gesundheit

hat folgende Bestimmungen, Verwaltungsakte und Tatsachen zur Kenntnis genommen:

Das Gesetz vom 8. November 1991, Nr. 362, in geltender Fassung regelt in den Artikeln 7 und 8 die Inhaberschaft und die Führung von Apotheken durch Gesellschaften. Die Gesellschaft muss ausschließlich die Führung einer Apotheke zum Gegenstand haben.

Die Landesregierung hat mit Beschluss vom 5. Dezember 2005, Nr. 4707 den für Südtirol geltenden Landesapothekenverteilungsplan genehmigt und mit Beschluss vom 27. Mai 2014, Nr. 588 abgeändert.

Mit Dekret des Landesrates für Gesundheitswesen vom 14. Jänner 2004, Nr. 4 wurde die Übertragung der Inhaberschaft der Apotheke des dritten Sitzes der Gemeinde Brixen, gelegen in Brixen, Millander Au 2b, an die Gesellschaft „FRANZISKUSAPOTHEKE KG DER DR. ROSA LAMURAGLIA & C.“ zur Kenntnis genommen.

Mit Dekret der Direktorin der Abteilung Gesundheit vom 4. Oktober 2017, Nr. 17895 wurde zur Kenntnis genommen, dass die Gesellschaft „FRANZISKUSAPOTHEKE KG DER DR. ROSA LAMURAGLIA & C.“ aus Frau Rosa Lamuraglia als einziger Gesellschafterin besteht und Frau Rosa Lamuraglia mit der Leitung der Apotheke des dritten Sitzes der Gemeinde Brixen betraut wurde.

Mit Dekret der Direktorin der Abteilung Gesundheit vom 15. März 2018, Nr. 4503 wurde die Änderung der Zusammensetzung der Gesellschaft „FRANZISKUSAPOTHEKE KG DER DR. ROSA LAMURAGLIA & C.“ aufgrund der Abtretung eines Teils der Gesellschaftsanteile von Frau Rosa Lamuraglia an Herrn Fedele Buccino zur Kenntnis genommen.

Mit zertifizierter elektronischer Post vom 24.01.2024 ersucht Frau Rosa Lamuraglia in ihrer Eigenschaft als gesetzliche Vertreterin der Gesellschaft „FRANZISKUSAPOTHEKE KG DER DR. ROSA LAMURAGLIA & C.“ um Kenntnisnahme der Änderung der Zusammensetzung der obgenannten Gesellschaft aufgrund der Abtretung der Gesellschaftsanteile von Herrn Fedele Buccino an Frau Ketty Buccino.

Die Gesellschaft besteht somit aus Frau Rosa Lamuraglia (Steuernummer LMRRSO67A59A225G) und Frau Ketty Buccino (Steuernummer BCKTY90H68A662O).

La Direttrice della Ripartizione Salute

ha preso atto delle disposizioni, degli atti amministrativi e dei fatti che seguono:

La legge 8 novembre 1991, n. 362, e successive modifiche, disciplina, agli articoli 7 e 8, la titolarità e la gestione di farmacie da parte di società. La società deve avere come oggetto esclusivo la gestione di una farmacia.

La Giunta provinciale, con deliberazione 5 dicembre 2005, n. 4707, ha approvato la vigente pianta organica delle farmacie dell'Alto Adige e l'ha modificata con deliberazione del 27 maggio 2014, n. 588.

Con decreto dell'Assessore alla Sanità del 14 gennaio 2004, n. 4 è stato preso atto del trasferimento della titolarità della farmacia della terza sede del Comune di Bressanone, ubicata a Bressanone, via Prà Millan 2b alla società "FARMACIA FRANZISKUS S.A.S. DI DOTT. LAMURAGLIA ROSA & C."

Con decreto della Direttrice della Ripartizione Salute del 4 ottobre 2017, n. 17895 è stato preso atto che la società "FARMACIA FRANZISKUS S.A.S. DI DOTT. LAMURAGLIA ROSA & C." è composta dalla Signora Rosa Lamuraglia quale unica socia e che la direzione della farmacia della terza sede del Comune di Bressanone è stata affidata alla Signora Rosa Lamuraglia.

Con decreto della Direttrice della Ripartizione Salute del 15 marzo 2018, n. 4503 è stato preso atto della modifica della compagine sociale della società "FARMACIA FRANZISKUS S.A.S. DI DOTT. LAMURAGLIA ROSA & C." in seguito alla cessione di una parte delle quote di partecipazione intestate alla Signora Rosa Lamuraglia al Signor Fedele Buccino.

Con posta certificata del 24.01.2024 la Signora Rosa Lamuraglia in qualità di legale rappresentante della società "FARMACIA FRANZISKUS S.A.S. DI DOTT. LAMURAGLIA ROSA & C." chiede la presa d'atto della modifica della compagine sociale della suddetta società in seguito alla cessione delle quote di partecipazione del Signor Fedele Buccino alla Signora Ketty Buccino.

La società è quindi composta dalla Signora Rosa Lamuraglia (codice fiscale LMRRSO67A59A225G) e dalla Signora Ketty Buccino (codice fiscale BCKTY90H68A662O).

Aus dem entsprechenden notariellen Akt, Verzeichnis Nr. 26422, Sammlung Nr. 22267, verfasst am 28. Dezember 2023 von Frau Martina Tschurtschenthaler, Notarin in Brixen, eingetragen beim Notariatskollegium von Bozen geht hervor, dass Herr Fedele Buccino seine Gesellschaftsanteile an der Gesellschaft „FRANZISKUSAPOTHEKE KG DER DR. ROSA LAMURAGLIA & C.“ an Frau Ketty Buccino abtritt und die Gesellschaft mit Wirkung ab 31.12.2023 aus den Gesellschafterinnen Frau Rosa Lamuraglia (Steuernummer LMRRSO67A59A225G) und Frau Ketty Buccino (Steuernummer BCCKTY90H68A662O) besteht.

Es wird zur Kenntnis genommen, dass für die Gesellschafterinnen der „FRANZISKUSAPOTHEKE KG DER DR. ROSA LAMURAGLIA & C.“ keine der Unvereinbarkeiten laut Artikel 7 und 8 des Gesetzes vom 8. November 1991, Nr. 362 vorliegen.

Das Landesgesetz vom 11. Oktober 2012, Nr. 16, legt im Artikel 14, Absatz 2, fest, dass alle mit der Tätigkeit der Apotheken zusammenhängenden Befugnisse von der Landesabteilung Gesundheit ausgeübt werden

verfügt:

1. die Änderung der Zusammensetzung der Gesellschaft „FRANZISKUSAPOTHEKE KG DER DR. ROSA LAMURAGLIA & C.“, Inhaberin der Apotheke des dritten Sitzes der Gemeinde Brixen, aufgrund der Abtretung der Gesellschaftsanteile von Herrn Fedele Buccino an Frau Ketty Buccino mit Wirkung ab 31.12.2023 zur Kenntnis zu nehmen.
Die Gesellschaft besteht somit aus Frau Rosa Lamuraglia (Steuernummer LMRRSO67A59A225G) und Frau Ketty Buccino (Steuernummer BCCKTY90H68A662O).

Die Abteilungsdirektorin

Laura Schrott

Identifizierungsnummer der Stempelmarke:
01220556732221 vom 22.01.2024

Dal relativo atto notarile, Repertorio n. 26422, Raccolta n. 22267, redatto il 28 dicembre 2023 dalla Signora Martina Tschurtschenthaler, Notaio in Bressanone, iscritta nel Ruolo del Collegio Notarile di Bolzano, risulta che il Signor Fedele Buccino cede le sue quote di partecipazione alla società „FARMACIA FRANZISKUS S.A.S. DI DOTT. LAMURAGLIA ROSA & C.“ alla Signora Ketty Buccino e che la società con decorrenza dal 31.12.2023 è composta dalla Signora Rosa Lamuraglia (codice fiscale LMRRSO67A59A225G) e dalla Signora Ketty Buccino (codice fiscale BCCKTY90H68A662O).

Si prende atto dell'assenza di incompatibilità di cui agli articoli 7 e 8 della legge 8 novembre 1991, n. 362 per i soci della „FARMACIA FRANZISKUSS.A.S. DI DOTT. LAMURAGLIA ROSA & C.“.

La legge provinciale 11 ottobre 2012, n. 16, stabilisce all'articolo 14, comma 2, che tutte le funzioni connesse all'attività delle farmacie siano esercitate dalla Ripartizione provinciale Salute

decreta:

1. di prendere atto della modifica della compagine sociale della società „FARMACIA FRANZISKUS S.A.S. DI DOTT. LAMURAGLIA ROSA & C.“, titolare della farmacia della terza sede del Comune di Bressanone, in seguito alla cessione delle quote di partecipazione del Signor Fedele Buccino alla Signora Ketty Buccino con decorrenza dal 31.12.2023.
La società è quindi composta dalla Signora Rosa Lamuraglia (codice fiscale LMRRSO67A59A225G) e dalla Signora Ketty Buccino (codice fiscale BCCKTY90H68A662O).

La Direttrice di Ripartizione

Codice di identificazione della marca da bollo:
01220556732221 del 22.01.2024





Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor
Il Direttore d'Ufficio

ORTLER JOHANNES

26/01/2024

Die Abteilungsdirektorin
La Direttrice di Ripartizione

SCHROTT LAURA

29/01/2024

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 4 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Johannes Ortler
codice fiscale: TINIT-RTLJNN67D16M067Y
certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2
numeri di serie: 24457431
data scadenza certificato: 18/07/2025 00.00.00

Am 30/01/2024 erstellte Ausfertigung

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 4 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Laura Schrott
codice fiscale: TINIT-SCHLRA66B56A952S
certification authority: InfoCert Qualified Electronic Signature CA 3
numeri di serie: 16305448
data scadenza certificato: 10/03/2026 00.00.00

Copia prodotta in data 30/01/2024

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

29/01/2024

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma